JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

WEDNESDAY, 4 FEBRUARY 1998
No. 1998/23 (PART II)

MERCREDI 4 FÉVRIER 1998
No 1998/23 (PARTIE II)

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Wednesday, 4 February 1998

SECURITY COUNCIL

10.30 a.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Programme of work

Central African Republic (S/1998/61 and S/1998/86)

Other matters

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Mercredi 4 février 1998

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultation

Programme de travail

République centrafricaine (S/1998/61 et S/1998/86)

Questions diverses

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA of the fifty-second session of the General Assembly appears in PART I of the present issue of the *Journal* (No. 1998/23 (PART I)), which is published in the official languages of the Assembly.

Note : Le PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES de la cinquante-deuxième session de l'Assemblée général figure dans la PARTIE I du présent numéro du *Journal* (No 1998/23 (PARTIE I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED BY RESOLUTION 661 (1990) CONCERNING THE SITUATION BETWEEN IRAQ AND KUWAIT

3 p.m.*	166th meeting (closed)	Conference Room 7

* The Chairman of the Committee will give an oral briefing to interested members of the United Nations in the same conference room immediately after the meeting. Following the oral briefing to members, the Chairman will give a briefing to the press in the Press Room.

COMITÉ DU CONSEIL DE SÉCURITÉ CRÉÉ PAR LA RÉSOLUTION 661 (1990) CONCERNANT LA SITUATION ENTRE L'IRAQ ET LE KOWEÏT

15 heures*	166e séance (privée)	Salle de conférence 7

* Immédiatement après la séance, le Président du Comité tiendra une réunion d'information à l'intention des membres intéressés des Nations Unies. À l'issue de cette réunion, le Président tiendra une réunion d'information à l'intention de la presse dans la salle des conférences de presse.

GENERAL ASSEMBLY

OPEN-ENDED WORKING GROUP ON THE QUESTION OF EQUITABLE REPRESENTATION ON AND INCREASE IN THE MEMBERSHIP OF THE SECURITY COUNCIL AND OTHER MATTERS RELATED TO THE SECURITY COUNCIL

Morning*-1 p.m.	3rd meeting (closed)	Conference Room 2
3 p.m.-6 p.m.	4th meeting (closed)	Conference Room 2

* Following the adjournment of the 80th plenary meeting of the General Assembly.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

GROUPE DE TRAVAIL À COMPOSITION NON LIMITÉE CHARGÉ D'EXAMINER LA QUESTION DE LA REPRÉSENTATION ÉQUITABLE AU CONSEIL DE SÉCURITÉ ET DE L'AUGMENTATION DU NOMBRE DE SES MEMBRES AINSI QUE D'AUTRES QUESTIONS AYANT TRAIT AU CONSEIL DE SÉCURITÉ

Matin*jusqu'à 13 heures	3e séance (privée)	Salle de conférence 2
15 heures à 18 heures	4e séance (privée)	Salle de conférence 2

* À l'issue de la 80e séance plénière de l'Assemblée générale.

SPECIAL COMMITTEE ON THE CHARTER OF THE UNITED NATIONS AND ON THE STRENGTHENING OF THE ROLE OF THE ORGANIZATION

WORKING GROUP

10 a.m.-1 p.m.	12th meeting (closed)	Conference Room 1

COMITÉ SPÉCIAL DE LA CHARTE DES NATIONS UNIES ET DU RAFFERMISSEMENT DU RÔLE DE L'ORGANISATION

GROUPE DE TRAVAIL

10 heures à 13 heures	12e séance (privée)	Salle de conférence 1

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

Subject

Organizational matters

COMITÉ CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGÉTAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

Sujet

Questions d'organisation

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

COMMITTEE ON THE ELIMINATION OF DISCRIMINATION AGAINST WOMEN

Eighteenth session

10 a.m.	381st meeting	Conference Room 3

Implementation of article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [5]

Statement by Ms. Noeleen Heyzer, Director of the United Nations Development Fund for Women (UNIFEM)

3 p.m.	382nd meeting	Conference Room 3

Implementation of article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [5]

Statement by Mrs. Mary Robinson, High Commissioner for Human Rights

WORKING GROUP OF THE WHOLE

Morning*-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 3
Afternoon**-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4]

* Following the adjournment of the 381st meeting of the Committee.

** Following the adjournment of the 382nd meeting of the Committee.

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

COMITÉ POUR L'ÉLIMINATION DE LA DISCRIMINATION À L'ÉGARD DES FEMMES

Dix-huitième session

10 heures	381e séance	Salle de conférence 3

Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [5]

Déclaration de Mme Noeleen Heyzer, Directrice du Fonds de développement des Nations Unies pour la femme (UNIFEM)

15 heures	382e séance	Salle de conférence 3

Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [5]

Déclaration de Mme Mary Robinson, Haut Commissaire pour les droits de l'homme

GROUPE DE TRAVAIL PLÉNIER

Matin* jusqu'à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 3
Après-midi** jusqu'à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 3

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

* À l'issue de la 381e séance du Comité.

** À l'issue de la 382e séance du Comité.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Organizational session for 1998

Informal consultations

11 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

Informal consultations convened by the Vice-President of the Council, H.E. Mr. Anwarul Chowdhury (Bangladesh), on all outstanding matters pertaining to the Council's organizational session

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Session d'organisation pour 1998

Consultations officieuses

11 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 6

Consultations officieuses convoquées par le Vice-Président du Conseil, S.E. M. Anwarul Chowdhury (Bangladesh), sur toutes les questions en suspens relatives à la session d'organisation du Conseil

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 4 February 1998

GROUP OF 77
(on the Economic and Social Council: organizational session matters)

10 a.m.-11 a.m.	closed meeting	Conference Room 6

GROUP OF 77
(on the Global Environment Facility and the Commission on Sustainable Development: freshwater and sanitation and industry)

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

* * *

There will be a meeting of representatives of regional institutions on sustainable development, organized by the Department for Economic and Social Affaires, will take place *today*, 4 February 1998, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 5.

* * *

Consultations

The second session of the International Consultations for the World Conference of Ministers Responsible for Youth will be held under the chairmanship of H.E. Mr. Luis Miguel Fontes, Deputy Minister for Youth of the Republic of Portugal. The consultations will take place *today*, 4 February, at 10 a.m. and 3 p.m. and on 5 and 6 February at 10 a.m. only, in the Economic and Social Council Chamber. Among the issues to be discussed will be the adoption of the rules of procedure, including the accreditation of other observers from intergovernmental and non-governmental organizations, and possible topics for a Lisbon Declaration on Youth Policies and Programmes. The consultations are open to all Permanent Missions, Observer Missions, intergovernmental organizations and other organizations and entities which have received a standing invitation to participate as observers in the sessions of the General Assembly.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mercredi 4 février 1998

GROUPE DES 77
(Conseil économique et social : questions relatives à la session d'organisation)

10 heures a 11 heures	réunion privée	Salle de conférence 6

GROUPE DES 77
(sur le Fonds pour l'environnement mondial et la Commission du développement durable : eau potable et assainissement et industrie)

10 heures a 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

* * *

Une réunion des représentants des institutions régionales sur le développement durable, organisée par le Département des affaires économiques et sociales, aura lieu *aujourd'hui* 4 février 1998 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 5.

* * *

Consultations

La deuxième session des Consultations internationales pour la Conférence mondiale des ministres responsables de la jeunesse se tiendra sous la présidence de S.E. M. Luis Miguel Fontes, Vice-Ministre de la jeunesse de la République du Portugal. Les consultations auront lieu *aujourd'hui* 4 février à 10 heures et à 15 heures et les 5 et 6 février à 10 heures seulement, dans la salle du Conseil économique et social. L'adoption du règlement intérieur, y compris l'accréditation d'autres observateurs d'organisations intergouvernementales et non gouvernementales, et des sujets possibles pour une Déclaration de Lisbonne sur les politiques et les programmes relatifs à la jeunesse seront parmi les thèmes qui seront examinés. Les consultations sont ouvertes à toutes les missions permanentes, les missions d'observation, les organisations intergouvernementales et autres organisations et entités qui ont reçu une invitation permanente à participer en tant qu'observateurs aux sessions de l'Assemblée générale.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

Informal consultations

The Chairman of the Second Committee will undertake informal consultations, on behalf of the President of the General Assembly, with reference to document A/C.2/52/10 and General Assembly resolutions 51/174 and 52/186, entitled "Renewal of the dialogue on strengthening international economic cooperation for development through partnership", on 10 and 11 March 1998 in Conference Room 6.

* * *

SECOND COMMITTEE

Resumed fifty-second session

The Second Committee will hold its resumed session, called for in General Assembly resolution 52/179, entitled "Global partnership for development: high-level international intergovernmental consideration on financing development", on 19 and 20 March 1998. The session will be preceded by informal consultations on 17 and 18 March 1998 in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

FIFTH COMMITTEE

Resumed fifty-second session
(First part)

The Fifth Committee will hold the first part of its resumed fifty-second session from 9 to 27 March 1998. The programme of work and the list of documents for that session will be issued in due course.

* * *

The 224th meeting of the Special Committee on the Charter of the United Nations and on the Strengthening of the Role of the Organization will be held on Thursday, 5 February 1998, at 3 p.m. in Conference Room 1.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Consultations officieuses

Au nom du Président de l'Assemblée générale, le Président de la Deuxième Commission tiendra des consultations officieuses sur le document A/C.2/52/10 et les résolutions 51/174 et 52/186, intitulés "Relance du dialogue sur le renforcement de la coopération économique internationale pour le développement par le partenariat", les 10 et 11 mars 1998 dans la salle de conférence 6.

* * *

DEUXIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session

La Deuxième Commission tiendra sa reprise de session les 19 et 20 mars 1998, conformément à la résolution 52/179 de l'Assemblée générale, intitulée "Partenariat mondial pour le développement : réunion internationale de haut niveau chargée d'examiner la question du financement du développement à l'échelle intergouvernementale". Des consultations officieuses précéderont la session les 17 et 18 mars 1998 dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

CINQUIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session
(Première partie)

La Cinquième Commission tiendra la première partie de sa reprise de la cinquante-deuxième session du 9 au 27 mars 1998. Le programme de travail et la liste des documents pour cette session paraîtront en temps opportun.

* * *

La 224e séance du Comité spécial de la Charte des Nations Unies et du raffermissement du rôle de l'Organisation aura lieu le jeudi 5 février 1998 à 15 heures dans la salle de conférence 1.

* * *

The 235th meeting *(at the ambassadorial level)* of the Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People will be held on Thursday, 5 February 1998, at 10.30 a.m. in Conference Room 4. The meeting will be opened by the Secretary-General.

* * *

The 1998 session of the Special Committee on the Situation with regard to the Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples will begin on Friday, 6 February 1998, at 11.30 a.m. in Conference Room 4. The agenda for the meeting will be as follows:

1. Opening of the session by the [representative of the] Secretary-General
2. Election of officers
3. Organization of work (A/AC.109/L.1870 and L.1871).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Secretary-General will address the Economic and Social Council at the 3rd meeting of the organizational session, which will take place on Friday, 6 February 1998, at 10 a.m. sharp in the Trusteeship Council Chamber.

* * *

The thirty-sixth session of the Commission for Social Development will be held at Headquarters from 10 to 20 February 1998. The first meeting will take place on Tuesday, 10 February, at 10 a.m. in Conference Room 2. The provisional annotated agenda and organization of work of the session are contained in documents E/CN.5/1998/1 and Corr.1 and E/CN.5/1998/L.1, respectively.

The list of speakers for the general discussion on sub-items 3 (a) (i), 3 (b) and 3 (a) (ii) and (iii) will be opened *today*, 4 February. Special presentations on the follow-up to the World Summit for Social Development will take place in the morning of Tuesday, 10 February.

For those delegations who have not yet done so, kindly submit the names of the representatives to Mr. Alexander de Barros (room S-2950G, ext. 3-2320, fax: (212) 963-1712)).

* * *

Le Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien tiendra sa 235e séance *(au niveau des ambassadeurs)* le jeudi 5 février 1998 à 10 h 30 dans la salle de conférence 4. Le Secrétaire général ouvrira la séance.

* * *

Le Comité spécial chargé d'étudier la situation en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux commencera sa session de 1998 le vendredi 6 février 1998 à 11 h 30 dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour de la séance sera le suivant :

1. Ouverture de la session par le [représentant du] Secrétaire général
2. Élection du bureau
3. Organisation des travaux (A/AC.109/L.1870 et L.1871).

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Le Secrétaire général prendra la parole à la 3e séance du Conseil économique et social qui se tiendra le vendredi 6 février 1998 à 10 heures précises dans la salle du Conseil de tutelle.

* * *

La trente-sixième session de la Commission du développement social aura lieu au Siège du 10 au 20 février 1998. La première séance se tiendra le mardi 10 février à 10 heures dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans les documents E/CN.5/1998/1 et Corr.1 et E/CN.5/1998/L.1, respectivement.

La liste des orateurs pour le débat général sur les alinéas 3 a) i), 3 b) et 3 a) ii) et iii) sera ouverte *aujourd'hui* 4 février. Des exposés spéciaux sur le suivi du Sommet mondial pour le développement social auront lieu le mardi 10 février, dans la matinée.

Les délégations qui ne l'ont pas encore fait sont priées de soumettre le nom de leurs représentants à M. Alexander de Barros (bureau S-2950G, poste : 3-2320, télécopieur : (212) 963-1712)).

* * *

The Working Group on International Statistical Programmes and Coordination of the Statistical Commission will hold its nineteenth session from 10 to 13 February 1998 at 10 a.m. and 3 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Ahmal Kamal (Pakistan) on Tuesday, 10 February 1998, at 11 a.m. sharp in Conference Room 9.

* * *

The ad hoc informal open-ended support group to assist the Commission for Social Development in the preparations for the International Year of Older Persons will meet on Wednesday, 11 February 1998, at 1.15 p.m. in Conference Room 6. Activities and priorities in preparation of the Year will be discussed. All delegations attending the Commission are invited to attend.

*

* *

The forty-second session of the Commission on the Status of Women will be held from 2 to 13 March 1998 at Headquarters. The provisional annotated agenda for the session is contained in document E/CN.6/1998/1.

Informal consultations will be convened by the Bureau of the Commission on Monday, 9 February 1998, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber, to take up any outstanding issues in the preparations for the session, in accordance with the Commission's agreed conclusions 1996/1.

* * *

La dix-neuvième session du Groupe de travail de la Commission de statistiques sur les programmes internationaux de statistique et la coordination aura lieu du 10 au 13 février 1998 à 10 heures et à 15 heures dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail ad hoc à composition non limitée sur l'information se réunira sous la présidence de S.E. M. Ahmal Kamal (Pakistan) le mardi 10 février 1998 à 11 heures précises dans la salle de conférence 9.

* * *

Le groupe d'appui officieux ad hoc à composition non limitée chargé d'assister la Commission du développement social dans les préparatifs de l'Année internationale des personnes âgées se réunira le mercredi 11 février 1998 à 13 h 15 dans la salle de conférence 6. Le groupe examinera les activités et les priorités des préparatifs de l'Année. Toutes les délégations participant aux travaux de la Commission sont invitées.

*

* *

La Commission de la condition de la femme tiendra sa quarante-deuxième session au Siège du 2 au 13 mars 1998. L'ordre du jour annoté provisoire de la session figure dans le document E/CN.6/1998/1.

Le bureau de la Commission tiendra des consultations officieuses le lundi 9 février 1998 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle, pour examiner toutes les questions en suspens concernant les préparatifs de la session, conformément aux conclusions concertées 1996/1 de la Commission.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a closed meeting of the Group of 77 *(on the reform of the United Nations)* on Friday, 6 February 1998, at 10 a.m. in Conference Room 6.

There will be a closed meeting of the Group of 77 *(on Fifth Committee organizational matters)* on Monday, 9 February 1998, at 3 p.m. in Conference Room 5.

There will be a closed meeting of the Group of 77 *(Commission on Sustainable Development: briefing on freshwater)* on Wednesday, 11 February 1998, at 3 p.m. in Conference Room 8.

* * *

Forum

In connection with the thirty-sixth session of the Commission for Social Development (10-20 February 1998), the International Council on Social Welfare (ICSW) and the Friedrich Ebert Foundation (FEA) will hold the NGO Forum on Social Development on Monday, 9 February 1998, at 9 a.m. in the Labouisse Hall (UNICEF Headquarters, 3 United Nations Plaza, New York). The Forum will discuss the issue of social integration which is the priority theme of the thirty-sixth session of the Commission for Social Development.

* * *

World Bank Seminar

An informal presentation by Mr. Shahid Javed Burki, Vice-President, Latin America and the Caribbean Region (World Bank), on "The Long March: A Reform Agenda for Latin America and the Caribbean in the Next Decade" will take place on Friday, 13 February 1998, from 1.30 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 7. Members of delegations, Secretariat staff, representatives of agencies, non-governmental organizations and the press are invited to attend.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion privée du Groupe des 77 *(sur la réforme de l'Organisation des Nations Unies)* aura lieu le vendredi 6 février 1998 à 10 heures dans la salle de conférence 6.

Une réunion privée du Groupe des 77 *(questions d'organisation de la Cinquième Commission)* aura lieu le lundi 9 février 1998 à 15 heures dans la salle de conférence 5.

Une réunion privée du Groupe des 77 *(Commission du développement durable : réunion d'information sur l'eau potable)* aura lieu le mercredi 11 février 1998 à 15 heures dans la salle de conférence 8.

* * *

Forum

À l'occasion de la trente-sixième session de la Commission du développement social (10-20 février 1998), le Conseil international de l'action sociale (CIAS) et la Friedrich Ebert Foundation (FEA) tiendront un forum des ONG sur le développement social le lundi 9 février 1998 à 9 heures dans la salle Labouisse (Siège de l'UNICEF, 3 United Nations Plaza, New York). Le Forum examinera la question de l'intégration sociale, thème prioritaire de la trente-sixième session de la Commission du développement social.

* * *

Séminaire de la Banque mondiale

M. Shahid Javed Burki, Vice-Président, Région de l'Amérique latine et des Caraïbes, fera un exposé sur le thème "La longue marche : un ordre du jour de réforme pour l'Amérique latine et les Caraïbes dans la prochaine décennie" le vendredi 13 février 1998 de 13 h 30 à 14 h 45 dans la salle de conférence 7. Les membres des délégations, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organismes, des organisations non gouvernementales et la presse sont invités.

SUMMARY OF MEETINGS

Tuesday, 3 February 1998

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

COMMITTEE ON THE ELIMINATION OF DISCRIMINATION AGAINST WOMEN

Eighteenth session — 379th meeting

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4]

The Committee considered the combined second, third and fourth periodic reports of the Dominican Republic (CEDAW/C/DOM/2-3 and CEDAW/C/DOM/4).

The representative of the reporting State introduced the report submitted by her Government.

Members of the Committee posed questions.

380th meeting

The Committee concluded its consideration of the combined second, third and fourth periodic reports of the Dominican Republic (CEDAW/C/DOM/2-3 and CEDAW/C/DOM/4).

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4]

The Committee continued its work in a closed meeting of the Committee of the Whole.

APERÇU DES SÉANCES

Mardi 3 février 1998

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

COMITÉ POUR L'ÉLIMINATION DE LA DISCRIMINATION A L'ÉGARD DES FEMMES

Dix-huitième session — 379e séance

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Le Comité examine les deuxième, troisième et quatrième rapports périodiques de la République dominicaine (CEDAW/C/DOM/2-3 et CEDAW/C/DOM/4).

La représentante de l'Etat faisant rapport présente le rapport soumis par son Gouvernement.

Les membres du Comité posent des questions.

380e séance

Le Comité termine l'examen des deuxième, troisième et quatrième rapports périodiques de la République dominicaine (CEDAW/C/DOM/2-3 et CEDAW/C/DOM/4).

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Le Comité poursuit ses travaux par une séance privée du Comité plénier.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Organizational session for 1998

2nd meeting

Note: The summary of the 2nd meeting of the Council will appear in the next issue of the *Journal* (No.1998/24 (Part II)).

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Session d'organisation pour 1998

2e séance

Note : L'aperçu de la 2e séance du Conseil paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 1998/24 (Partie II)).

ANNOUNCEMENTS

Nagano Winter Olympics Opening Ceremony

Friday, 6 February 1998

The finale of the Nagano Winter Olympics Opening Ceremony will be an international music event on a scale never before attempted - a live, satellite linked, round-the-world simultaneous choral performance on five continents of the *Ode to Joy* from the Fourth Movement of Beethoven's Ninth Symphony. The Americas will be represented by the Tanglewood Festival Choir singing live from the General Assembly Hall between 10.30 p.m. to 11 p.m. on Friday, 6 February 1998. This event is sponsored by the Permanent Mission of Japan to the United Nations together with the Nagano Olympic Committee. Those wishing to hear the choir sing must be in the General Assembly Hall by 10.30 p.m., at which time doors will be closed and will remain closed for the duration of the live satellite feed to Nagano, Japan. For further information, please contact 212-521-1547.

AVIS

Cérémonie d'ouverture des Jeux Olympiques d'hiver de Nagano

Vendredi 6 février 1998

Un spectacle international de musique marquera la fin de la cérémonie d'ouverture des jeux olympiques d'hiver de Nagano - une interprétation du quatrième mouvement de la Neuvième Symphonie de Beethoven par une chorale venant des cinq continents, diffusée en direct par satellite dans tous les pays du monde. Les Amériques seront représentées par le Tanglewood Festival Choir qui chantera en direct de la salle de l'Assemblée générale entre 22 h 30 et 23 heures le vendredi 6 février 1998. Cet événement est parrainé par la Mission permanent du Japon auprès de l'Organisation des Nations Unies avec le Comité olympique de Nagano. Les personnes qui souhaitent entendre la chorale sont priées d'être dans la salle de l'Assemblée générale avant 22 h 30. Les portes seront ensuite fermées et resteront closes jusqu'à la fin de la retransmission du spectacle à Nagano (Japon). Pour plus amples renseignements, veuillez téléphoner au numéro 212-521-1547.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 (extensions 33888, 36771 and 36776) (e.mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-1138 (postes 33888, 36771 et 36776) (courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York, by the Office of Conference and Support Services.

Publié au Siège, à New York, par le Bureau des services de conférence et services d'appui.

98-00832